

Individuálna výročná správa
Obce Vyšné Nemecké
za rok 2019

.....

starosta obce
Peter Zuza

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	4
2. Identifikačné údaje obce	4
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
4. Poslanie, vízie, ciele	5
5. Základná charakteristika obce	5
5.1. Geografické údaje	5
5.2. Demografické údaje	6
5.3. Ekonomické údaje	6
5.4. Symboly obce	6
5.5. História obce	6
5.6. Pamiatky	7
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	7
6.2. Zdravotníctvo	7
6.3. Sociálne zabezpečenie	7
6.4. Kultúra	7
6.5. Hospodárstvo	7
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	8
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2019	8
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2019	9
7.3. Rozpočet na roky 2019 - 2021	10
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	11
8.1. Majetok	11
8.2. Zdroje krytia	12
8.3. Pohľadávky	12
8.4. Záväzky	12
9. Hospodársky výsledok za rok 2019 - vývoj nákladov a výnosov	12
10. Ostatné dôležité informácie	14
10.1. Prijaté granty a transfery	14
10.2. Poskytnuté dotácie	14
10.3. Významné investičné akcie v roku 2019	14
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	14

10.5	Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	15
10.6.	Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	15

1. Úvodné slovo starostu obce

Obec sa zameriavala predovšetkým na plnenie zákonom daných povinností obce s cieľom zabezpečovať potreby obyvateľov obce.

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Vyšné Nemecké
Sídlo: Obecný úrad Vyšné Nemecké č.55, PSČ 072 51
IČO: 00326011
Štatutárny orgán obce : starosta obce
Telefón: 0566599259
E-mail: obecvysnenemecke@gmail.com
Webová stránka: www.vysnenemecke.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Peter Zuza
Zástupca starostu obce: Ján Jenčík
Hlavný kontrolór obce: Ing. Mária Kirilová
Obecné zastupiteľstvo: Jozef Bíro, Vladimír Šašík

Lukáš Trusa, Ján Zuza

Obecný úrad: Anna Zahorčáková

Komisie:

Komisia pre šport a kultúru : predseda: Ján Zuza
členovia komisie: Patrik Val'ko, Vladimír Šašík

Komisia pre verejný poriadok a riešenie

st'ážnosti: predseda: Lukáš Trusa
členovia komisie: Ján Zuza, Róbert Teličák

Komisia o ochrane verejného záujmu pri

výkone funkcií verejných funkcionárov: predseda : Ján Jenčík
členovia komisie: Jozef Bíro, Vladimír Šašík,
Lukáš Trusa, Ján Zuza

Komisia pre pomoc v oblasti práva,

dopravy a obchodu: predseda: Ján Zuza
členovia komisie: JUDr. Rastislav Masnyk, MBA
JUDr. Miloš Svrček, PhD.LL.M.
JUDr. Ing. František Demčík

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce:

Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby obyvateľov. Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi najmä zákonom 369/1990 zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky. Svoje potreby financuje z vlastných príjmov a z príjmov zo štátneho rozpočtu.

Vízie obce:

Uspokojovanie základných potrieb obce, jej obyvateľov a návštevníkov, v bývaní, občianskej a sociálnej vybavenosti a v ponuke voľno časových potrieb.

Ciele obce:

- Rekonštrukcia a obnova budovy bývalého OcÚ
- Výstavba detského ihriska
- Výstavba chodníka smerom k štátnej hranici

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1. Geografické údaje

Obec Vyšné Nemecké leží na Východoslovenskej nížine. Severnú časť uzatvára pohorie Vihorlat, ktoré sa pri ukrajinských hraniciach stáča na juh. Na jeho južnej strane 2 km od hraníc Ukrajiny je veľká kotlina v ktorej sa nachádza obec Vyšné Nemecké. Na severe susedí s obcou Krčava a na severovýchode s obcou Husák, zo západnej strany s obcou Nižné Nemecké a na východe sú lesy, ktorými prechádza hranica Ukrajiny. Cez dedinu vedie cesta, pri ktorej tečie malý potok, ktorý vyviera v miestnej časti Močidlá.. Smeruje k obci Krčava cez údolie, ktoré v minulosti slúžilo ako lúky a pasienky.

Celková rozloha obce /katastra/: 463 ha

Nadmorská výška sa pohybuje v chotári od 124 m n.m.

5.2. Demografické údaje

Počet obyvateľov : 220

Národnostná štruktúra : slovenská a ukrajinská národnosť

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : prevažuje gréckokatolícke a rímskokatolícke vierovyznanie

Vývoj počtu obyvateľov : mierne klesajúci vývoj

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : 12,35 %

Nezamestnanosť v okrese : 10,35 %

5.4. Symboly obce

Erb obce :

Vlajka obce : farby vlajky sú žltá, biela a zelená

Pečať obce : vychádza z erbu obce s nápisom Obec Vyšné Nemecké

5.5. História obce

Obec sa nachádza v okrese Sobrance v Košickom samosprávnom kraji. Obec Vyšné Nemecké, ktorá má meno po zakladateľovi Nemethovi, leží vo východnej časti Východoslovenskej nížiny v00000000000000000000 nadmorskej výške 124 m . prvá písomná zmienka o obci je z roku 1372 ako Felnemethy /obec založili na zákupnom práve v pol. 14 stor./. Bola vlastníctvom tamojších zemanov. Neskôr ako Felsew Nenthly /r.1427/ mala obec 14 port, v r. 1745 mala 8 domácností, v r. 1828 mala 29 domov a 240 obyvateľov. Felsewnemthly /1459/, Nemeckza /1773/, Vyšné Nemecké /1920/.

Nachádza sa tu známy Slovensko-ukrajinský colný hraničný priechod Vyšné Nemecké-Užhorod pre nákladnú dopravu a osobnú dopravu.

5.6 Pamiatky

Dominantou obce je gréckokatolícky chrám sv. archanjela Michala, ktorý bol podľa písomnej zmienky postavený v roku 1810. Je to jednolod'ová stavba v priečelí ktorej je vstavaná veža. V osemdesiatych rokoch minulého storočia bola robená rozsiahla rekonštrukcia interiéru kostola. Vedľa kostola je novovybudovaný farský úrad, ktorý bol v rokoch 1999 až 2003 postavený na starých základoch v tom istom štýle.

6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

V obci Vyšné Nemecké nie je základná škola a ani materská škola. Deti navštevujú ZŠ MŠ v Krčave a Sobranciach.

6.2. Zdravotníctvo

V obci Vyšné Nemecké nie je žiadne zariadenie poskytujúce zdravotnú starostlivosť.

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci sa toho času nezabezpečujú.

6.4. Kultúra

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude orientovať na obecné akcie.

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- Potraviny SIJA
- Reštauračné služby PROFITTO PLUS s.r.o.

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- Urbárska spoločnosť

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2019. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2019 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2019.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 9.12.2018 uznesením č.8/2018.

Rozpočet bol zmenený dvakrát

- prvá zmena schválená dňa 27.06.2019 uznesením č.3-05/2019
- druhá zmena schválená dňa 29.11.2019 uznesením č. 5-06/2019

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2019

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2019	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	120 361	153 838 ,96	153 838,44	100%
z toho :				
Bežné príjmy	112 361	133 048,05	133 047,53	100%
Kapitálové príjmy	0	10 950	10 950	100%
Finančné príjmy	8 000	9 840, 91	9 840,91	100%
Výdavky celkom	120 361	131 445,03	131 390,19	99%
z toho :				
Bežné výdavky	93 951	115 459,03	115 408,29	99%
Kapitálové výdavky	22 834	12 410	12 405,90	99%
Finančné výdavky	3 576	3 5676	3 576	100%
Rozpočet obce	0	22 393,93	22,448,25	

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2019

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2019 v EUR
Bežné príjmy spolu	133 047,53
z toho : bežné príjmy obce	133 047,530
bežné príjmy RO	0
Bežné výdavky spolu	115 408,29
z toho : bežné výdavky obce	115 408,29
bežné výdavky RO	0
Bežný rozpočet	17 639,24
Kapitálové príjmy spolu	10 950,00
z toho : kapitálové príjmy obce	10 950,00
kapitálové príjmy RO	0
Kapitálové výdavky spolu	12 405,90
z toho : kapitálové výdavky obce	12 405,90
kapitálové výdavky RO	0
Kapitálový rozpočet	-1 455,90
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	16 183,34
Vylúčenie z prebytku/Úprava schodku	10 000,00
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	6 183,34
Príjmové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	9 840,91
Výdavkové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	3 576,00
Rozdiel finančných operácií	6 264,91
PRÍJMY SPOLU /ÚČTY A POKLADŇA/	152 393,52
VÝDAVKY SPOLU	131 390,19
Hospodárenie obce	21 003,33
Vylúčenie z prebytku/ Úprava schodku ŠR	10 000,00
Upravené hospodárenie obce	11 003,33

Príjmy spolu sú bez zostatku na účte rezervného fondu 391,10 € a bez zostatku na účte sociálneho fondu 1053,82 €.

Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu v sume 16 183,34 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **upravený – znížený** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR a podľa osobitných predpisov v sume **10000,- €** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR.

Prebytok rozpočtu zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **sa upravuje – znižuje o**

a/ nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na kapitálové výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume 10 000,- € a to na:

- **Rekonštrukciu a obnovu budovy bývalého OcÚ,**

ktoré je možné použiť v rozpočtovom roku 2020 v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z.

o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume 11 003,33 EUR, navrhujeme použiť na :

- na tvorbu rezervného fondu za rok 2019 vo výške 11 003,33 €.

Rezervný fond použiť na splátku úveru a kapitálové výdavky.

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2019 vo výške **11 003,33 €**.

7.2. Rozpočet na roky 2020 - 2022

	Skutočnosť k 31.12.2019	Rozpočet na rok 2020	Rozpočet na rok 2021	Rozpočet na rok 2022
Príjmy celkom	153 838,44	125 046	116 181	117 846
z toho :				
Bežné príjmy	133 047,53	113 046	113 681	114 346
Kapitálové príjmy	10 950,00	0	0	0
Finančné príjmy	9 840,91	12 000	2 500	3 500

	Skutočnosť k 31.12.2019	Rozpočet na rok 2020	Rozpočet na rok 2021	Rozpočet na rok 2022
Výdavky celkom	131 390,19	125 046	116 181	117 846
z toho :				
Bežné výdavky	115 408,29	98 510	95 805	95 916
Kapitálové výdavky	12 405,90	24 100	18 000	19 554
Finančné výdavky	3 576	2 436	2 376	2 376

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2018	Skutočnosť k 31.12.2019
Majetok spolu	902 908,59	899 601,52
Neobežný majetok spolu	883 700,95	869 470,09
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	834 905,89	820 680,79
Dlhodobý finančný majetok	48 795,06	48 789,30
Obežný majetok spolu	14 792,34	25 925,28
z toho :		
Zásoby		
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	4 388,93	3 277,43
Finančné účty	10 403,41	22 647,85
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	4 415,30	4 206,15

8.2. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2018	Skutočnosť k 31.12.2019
Vlastné imanie a záväzky spolu	902 908,59	899 601,52
Vlastné imanie	784 570,32	814 375,49
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	784 570,32	814 375,49
Záväzky	64 776,31	45 370,07
z toho :		
Rezervy	500,00	480,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	8 000,00	10 000,00

Dlhodobé záväzky	19 760,99	19 864,86
Krátkodobé záväzky	26 143,90	8 229,79
Bankové úvery a výpomoci	10 371,42	6 795,42
Časové rozlíšenie	53 561,96	39 855,96

V roku 2019 bola z majetku vyradená budova požiarnej zbrojnice v sume 778,86,- €, autobusová čakáreň v sume 1192,13 €, autobusová čakáreň v sume 1377,22 €, kamerový systém v sume 29 542,79 € a rozhlasová ústredňa v sume 1180,71.

8.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12.2018	Zostatok k 31.12.2019
Pohľadávky do lehoty splatnosti	4 388,93	3 277,43
Pohľadávky po lehote splatnosti		

8.4. Záväzky

Záväzky	Zostatok k 31.12.2018	Zostatok k 31.12.2019
Záväzky do lehoty splatnosti	56 276,31	34 890,07
Záväzky po lehote splatnosti		

Významnú položku tvorí nesplatená pôžička na renováciu a odstránenie skládok v sume 18 920,53 € z roku 2006 prijatá od firmy CSM STAV Michalovce.

-

9. Hospodársky výsledok za 2019 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12.2018	Skutočnosť k 31.12.2019
Náklady	167 745,19	124 827,11
50 – Spotrebované nákupy	10 771,86	10 083,96
51 – Služby	26 751,61	37 324,76
52 – Osobné náklady	99 867,19	47 236,65
53 – Dane a poplatky	398,71	10,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	675,94	1 460,57
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	27 062,00	27 111,00

56 – Finančné náklady	2 198,88	1 600,17
57 – Mimoriadne náklady		
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	19,00	0
59 – Dane z príjmov		
Výnosy	153 020,45	154 113,15
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	196,50	26 025,46
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb		
62 – Aktivácia		
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	110 925,49	98 416,89
64 – Ostatné výnosy	519,11	2 479,77
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia		
66 – Finančné výnosy	588,00	0
67 – Mimoriadne výnosy		
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	40 791,35	33 691,03
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	- 14724,74	29 286,04

Kladný hospodársky výsledok v sume 29 286,04 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

Analýza nákladov a výnosov v porovnaní s minulým rokom a s vysvetlením významných rozdielov: výšku kladného hospodárskeho výsledku ovplyvnilo zníženie osobných nákladov, nakoľko v roku 2018 bolo zaúčtované odstupné pre bývalého starostu a odvody do poisťovní.

10. Ostatné dôležité informácie

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2019 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
MV SR	Životné prostredie	18,46
ÚPSVaR	Podpora nezamestnanosti	1 036,84
MV SR	Voľby prezidenta SR a voľby do Eur. parlamen.	2 200,55
MF SR	Oprava a rekonštrukcia miestnych komunikácií	8 600,00
OÚ Košice	Vojnové hroby	14,95
MV SR	Hlásenie pobytu občanov a reg. adries	96,82
OÚ Košice	Stavebný poriadok	259,74
OÚ Košice	Úsek dopravy	10,11
MF SR	Rekonštrukcia a obnova budovy bývalého OcÚ	10 000,00

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- MF SR - oprava a rekonštrukcia miestnych komunikácií vo výške 8600,00 €
- MF SR - rekonštrukcia a obnova budovy bývalého obecného úradu vo výške 10000,00 €

10.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2019 obec neposkytla zo svojho rozpočtu žiadne dotácie.

10.3. Významné investičné akcie v roku 2019

- Výstavba altánku
- Oprava a rekonštrukcia miestnych komunikácií

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Detské ihrisko
- Multifunkčné ihrisko
- Kamerový systém
- Výstavba chodníka smerom k štátnej hranici

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec vo svojom účtovníctve eviduje záväzok, pôžičku v sume 18 920,53 € z roku 2006 voči firme CSM STAV Michalovce.

Vypracoval: Anna Zahorčáková

Schválil: Peter Zuza

Vo Vyšnom Nemeckom dňa : 10.6.2019

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke